



EU DECLARATION OF CONFORMITY
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

DECLARATION UE DE CONFORMITE

KROHNE INOR, Travbanegatan 10, P.O. Box 9125, SE-200 39 Malmö, SWEDEN

We declare herewith under our sole responsibility that the following products are in compliance with the protection requirements defined in the European Council directives:

Wir erklären hiermit unter alleiniger Verantwortung, dass folgende Produkte konform sind mit den Schutzziele der Richtlinien des Europäischen Parlaments:

Nous déclarons sous notre entière responsabilité que les produits suivants sont conformes aux exigences de protection des directives du parlement européen:

Temperature transmitter Temperatur Messumformer Temperatur Transmetteur	OPTITEMP TT 30 R	Including the following options: OPTITEMP TT 30 R Einschliesslich der Optionen OPTITEMP TT 30 R Incluant en option: OPTITEMP TT 30 R
---	-------------------------	--

The stipulated safety and public health safety requirements are fulfilled in accordance with the harmonized standards or mentioned technical specifications (as far as applicable):

Der geforderte Sicherheits- und Gesundheitsschutz wird erfüllt in Übereinstimmung mit den harmonisierten Standards oder den angeführten technischen Normen (sofern zutreffend):

Les mesures de protections santé/ sécurité requises sont réalisées en accord avec les normes harmonisées ou les spécifications techniques mentionnées (autant qu'applicable):

Directive / Richtlinie /Directive		Harmonized standards / Harmonisierte Standards / Normes harmonisées
2004/108/EC (until 19/4 2016) 2014/30/EU (from 20/4 2016)	Electromagnetic compatibility Elektromagnetische Verträglichkeit Compatibilité électromagnétique	EN 61326-1:2013 EN 61326-2-3:2013
94/9/EC (until 19/4 2016) 2014/34/EU (from 20/4 2016)	ATEX Directive Ex Richtlinie Directive ATEX	EN 60079-0:2012 + A11 EN 60079-11:2012 EN 60079-26:2007
2006/95/EC (until 19/4 2016) 2014/35/EU (from 20/4 2016)	Low Voltage Directive Niederspannungs Richtlinie Directive Basse Tension	EN 61010-1:2010
2011/65/EU	RoHS	

According to the applicable directives, the equipment name plates contain the following information:

Die Kennzeichnung des Gerätes enthält entsprechend den zutreffenden Richtlinien folgende Angaben:

La plaque signalétique de l'équipement contient, selon les directives applicables, les informations suivantes:

		Marking / Kennzeichnung / Repères				
Directive Richtlinie Directive	Assessment Konformitätsbewertung Evaluation de conformité	EU Type Approval EU Typzulasung Agrément de type UE	Category Kategorie Catégorie	Notified Body Benannte Stelle Organisme notifié		No. Nr. N°
2014/30/EU	All models: ANNEX II	n.a.		n.a.		n.a.
2014/34/EU	Only valid for TT 30 R Module B+D [Ex ia] IIC	DEMKO 06 ATEX 141333X UL International DEMKO A/S, Borupsvang 5A, 2750 Ballerup, Denmark	II (1) G	UL International DEMKO A/S Borupsvang 5A, 2750 Ballerup Denmark		0539
2014/35/EU	n.a	n.a.		n.a.		n.a.
2011/65/EU	Module A	n.a.		n.a.		n.a.

Malmö, 2016-04-13

Benny Björkander
General Manager



**DECLARACION UE DE CONFORMIDAD
DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE**
KROHNE INOR, Travbanegatan 10, P.O. Box 9125, SE-200 39 Malmö, SWEDEN

Declaramos bajo nuestra propia responsabilidad que los siguientes productos están en conformidad con los requerimientos de protección definidos en las directivas del Consejo Europeo:

Declaramos sob a nossa responsabilidade que os seguintes produtos estão em conformidade com os requisitos de protecção definidas pelas directivas do Conselho Europeu:

Si dichiara, sotto la nostra totale responsabilità che i prodotti, sono conformi ai requisiti di protezione definiti dalle direttive del parlamento Europeo:

Transmisor de temperatura Transmissor de temperatura Trasmettitore di temperatura	OPTITEMP TT 30 R	Incluyendo las siguientes opciones: OPTITEMP TT 30 R Incluindo as seguintes opções: OPTITEMP TT 30 R Compresi i seguenti opzioni: OPTITEMP TT 30 R
---	-------------------------	--

Los requerimientos de seguridad y salud pública estipulados se cumplen de acuerdo a las normas armonizadas o en las especificaciones técnicas mencionadas (siempre que sean aplicables):

Os requisitos de segurança e saúde pública estipulados são cumpridos de acordo com os standards armonizados ou mencionados nas especificações técnicas (sempre que aplicável):

Si adempie ai requisiti di sicurezza e salute pubblica in accordo alle norme armonizzate o alle specifiche tecniche menzionate (se applicabili):

Directiva / Directiva / Direttiva		Normas armonizadas / Normas harmonizadas / Norme armonizzate
2004/108/EC (until 19/4 2016) 2014/30/UE (from 20/4 2016)	Compatibilidad electromagnética Compatibilidade eletromagnética Compatibilità elettromagnetica	EN 61326-1:2013 EN 61326-2-3:2013
94/9/EC (until 19/4 2016) 2014/34/UE (from 20/4 2016)	Directiva ATEX Directiva ATEX Direttiva ATEX	EN 60079-0:2012 + A11 EN 60079-11:2012 EN 60079-26:2007
2006/95/EC (until 19/4 2016) 2014/35/UE (from 20/4 2016)	Directiva Bajo Voltaje Directiva Baixa Tensão Direttiva bassa tensione	EN 61010-1 :2010
2011/65/EC	RoHS	

De acuerdo a las directivas aplicables, las placas de características del equipo contienen la siguiente información:

De acordo com as directivas aplicáveis, a placa característica do equipamento contém a seguinte informação:

La targhetta identificativa dello strumento contiene le seguenti informazioni in accordo alle normative:

		Indicación / Targa / Indicação				
Directiva Directiva Direttiva	Evaluación Verificação conformidade Valutazione	Tipo de aprobación UE Aprovação do tipo UE Attestato tipo UE	Categoría Categoría Categoría	Organismo notificador Organismo reconhecido Organismo notificato		No. Nº Nº
2014/30/UE	All models: ANNEX II	n.a.		n.a.		n.a.
2014/34/UE	Only valid for TT 30 R Module B+D [Ex ia] IIC	DEMKO 06 ATEX 141333X UL International DEMKO A/S, Borupsvang 5A, 2750 Ballerup, Denmark	II (1) G	UL International DEMKO A/S Borupsvang 5A, 2750 Ballerup Denmark		0539
2014/35/EU	n.a.	n.a.		n.a.		n.a.
2011/65/EC	Modulo A	n.a.		n.a.		n.a.

Malmö, 2016-04-13

Benny Björkander
General Manager



**EU-CONFORMITEITSVERKLARING
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

KROHNE INOR, Travbanegatan 10, P.O. Box 9125, SE-200 39 Malmö, SWEDEN

Hierbij verklaren we onder onze verantwoordelijkheid dat de volgende producten in overeenstemming zijn met de beveiligingseisen zoals gedefinieerd in de richtlijnen van het Europees Parlement:

Niniejszym oświadczamy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że następujące produkty są zgodne z wymogami ochronnymi zdefiniowanymi w dyrektywach Rady Europejskiej:

Prohlašujeme na vlastní odpovědnost, že následující výrobky splňují požadavky směrnic Evropského parlamentu a rady:

Temperatuur zender Przetwornik temperatury Převodník teploty	OPTITEMP TT 30 R	Met inbegrip van de volgende opties: Optitemp TT 30 R W tym następujące opcje: Optitemp TT 30 R Včetně následující možnosti: OPTITEMP TT 30 R
--	-------------------------	---

Aan de vereiste veiligheids- en gezondheidseisen is voldaan in overeenstemming met de geharmoniseerde normen of de technische specificaties (indien van toepassing):

Przewidziane wymogi bezpieczeństwa oraz bezpieczeństwa zdrowia publicznego spełnione są zgodnie z normami zharmonizowanymi lub wzmiankowanymi specyfikacjami technicznymi (o ile ma to zastosowanie):

Stanovené požadavky na bezpečnost a ochranu zdraví jsou splněny v souladu s harmonizovanými normami nebo uvedenými technickými specifikacemi (pokud se na daný výrobek vztahují):

Richtlijn / Dyrektywa / Směrnice		Geharmoniseerde normen / Normy zharmonizowane / Harmonizované normy
2004/108/EC (until 19/4 2016) 2014/30/EU (from 20/4 2016)	EMC richtlijn Dyrektywa EMC Směrnice EMC	EN 61326-1:2013 EN 61326-2-3:2013
94/9/EC (until 19/4 2016) 2014/34/EU (from 20/4 2016)	ATEX richtlijn Dyrektywa ATEX Směrnice ATEX	EN 60079-0:2012 + A11 EN 60079-11:2012 EN 60079-26:2007
2006/95/EC (until 19/4 2016) 2014/35/EU (from 20/4 2016)	Laagspanningsrichtlijn Dyrektywa niskonapięciowa Směrnice pro zař. nízkého napětí	EN 61010-1 :2010
2011/65/EC	RoHS	

De typeplaten van de apparatuur bevatten volgens deze richtlijnen de volgende informatie:

Ze względu na powyższe dyrektywy tabliczki typu urządzeń zawierają następujące informacje:

Identifikační štítky přístrojů obsahují na základě směrnic následující údaje:

		Merk / Oznaczenie / Identifikační údaje				
Richtlijn Dyrektywa Směrnice	Overeenstemmingsbeoordeling Ocena zgodności Shoda s	EU typegoedkeuring Zatwierdzenie typu UE EU certifikát typu	Categori Kategoria Kategorie	Aangemelde instantie Jednostka Notyfikowana Notifikovaná osoba		Nr. Nr. Č.
2014/30/UE	ANNEX II	n.a.		n.a.		n.a.
2014/34/UE	Only valid for TT 30 R Module B+D [Ex ia] IIC	DEMKO 06 ATEX 141333X UL International DEMKO A/S, Borupsvang 5A, 2750 Ballerup, Denmark	II (1) G	UL International DEMKO A/S, Borupsvang 5A, 2750 Ballerup Denmark		0539
2014/35/EU	n.a.	n.a.		n.a.		n.a.
2011/65/EC	Module A	n.a.		n.a.		n.a.

Malmö, 2016-04-13

Benny Björkander
General Manager